

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7^{ème} étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet OCIM décontamination bâtiment		
Solicitation No. - N° de l'invitation EF928-141646/A		Date 2014-03-31
Client Reference No. - N° de référence du client EF928-14-1646		Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier MTC-3-36311 (775)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-775-12628		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2014-02-27
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-04-10		Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Aguilera, Maria Pia		Buyer Id - Id de l'acheteur mtc775
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3573 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

EF928-141646/A

Amd. No. - N° de la modif.

003

Buyer ID - Id de l'acheteur

mtc775

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EF928-14-1646

File No. - N° du dossier

MTC-3-36311

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

MODIFICATION No. 003

AVIS DE PROLONGATION

VEUILLEZ NOTER QUE LA DATE LIMITE DE RÉCEPTION DES SOUMISSIONS PRÉCÉDEMMENT FIXÉE AU 2 AVRIL 2014 EST REPORTÉE AU **10 AVRIL 2014 À 14H00 (HEURE AVANCÉE DE L'EST)**

Solicitation No. - N° de l'invitation
EF928-141646/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
EF928-14-1646

Amd. No. - N° de la modif.
003
File No. - N° du dossier
MTC-3-36311

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtc775
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

ENLEVER: APPENDICE 4 - FORMULAIRE DE PROPOSITION DE PRIX *DANS SON ENSEMBLE* -

REEMPLACER PAR:

APPENDICE 4 - FORMULAIRE DE PROPOSITION

B1. Travaux d'élimination de matériaux dangereux

Pour les fins de la présente évaluation, compléter uniquement les cellules ombragées et ne pas tenir compte des heures et des montants fictifs. Ces paramètres ont été établis afin d'effectuer une évaluation uniforme. L'ensemble des taux horaires et le pourcentage de profit sur les matériaux inscrits dans le tableau et soumis par le Proposant deviendront les taux et le pourcentage référence lors des commandes subséquentes.

TPSGC reconnaît qu'il y a des différences pour les méthodes et les équipements de protection individuelle (ÉPI) selon le type de matériaux dangereux à traiter, mais elles sont très peu significatives dans la détermination des taux horaires. Alors, pour éviter toute confusion et avoir une base de référence, que ce soit des travaux exécutés sur des matériaux contenant de l'amiante, des moisissures, du plomb ou des fientes, un seul taux horaire est demandé.

Description	Taux horaire (\$/H)		Temps et montants fictifs	Prix Total
Main d'oeuvre	HORAIRE NORMAL			
Surintendant			1 000 H	
Contremaitre			1 000 H	
Chef d'équipe			1 000 H	
Travailleur			5 000 H	
Matériaux/Équipements				
Majoration profit (%)*			\$100 000.00	
			Total de la soumission	\$

* Le présent pourcentage (%) est uniquement pour le profit sur les matériaux/équipements.

Description	Taux horaire (\$/H)		Temps et montants fictifs	Prix Total
Main d'oeuvre	EN DEHORS DES HEURES NORMALES			
Surintendant			10 H	
Contremaitre			10 H	
Chef d'équipe			10 H	
Travailleur			50 H	
Total de la soumission				\$

Solicitation No. - N° de l'invitation
EF928-141646/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
EF928-14-1646

Amd. No. - N° de la modif.
003
File No. - N° du dossier
MTC-3-36311

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtc775
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Les frais maximum d'hébergement et de déplacement engagés par l'entrepreneur avec l'autorisation de TPSGC lui seront remboursés conformément à la directive du Conseil du Trésor sur les voyages. Le calcul pour les frais de déplacement pourront être imputés qu'à un seul véhicule transportant l'équipe de travail et ce, en tenant compte que le point de départ du véhicule sera toujours pour la région de l'Ouest du Québec, celui de la Place Bonaventure (H5A 1L6) à Montréal et pour la région de l'Est du Québec, celui du nouvel édifice fédéral de Québec (1550 Avenue. d'Estimauville, G1J 5E9) ou le bureau de l'entrepreneur situé le plus près du projet.

Prenez note qu'une visite des lieux pourrait être nécessaire avant l'émission d'une commande subséquente. Les frais de déplacements devront alors être assumés par l'entrepreneur.

B2. Travaux de démolition/déconstruction

Pour les fins de la présente évaluation, compléter uniquement les cellules ombragées et ne pas tenir compte des heures et des montants fictifs. Ces paramètres ont été établis afin d'effectuer une évaluation uniforme. L'ensemble des taux horaires et le pourcentage de profit sur les matériaux inscrits dans le tableau et soumis par le Proposant deviendront les taux et le pourcentage référence lors des commandes subséquentes.

Description	Taux horaire (\$/H)	Temps et montants fictifs	Prix Total
Main d'oeuvre	Normal		
Contremaître		1000 H	
Personnel régulier		5000 H	
Matériaux/Équipements/Transport/Disposition			
Majoration profit (%)*		\$50,000.00	
Total de la soumission			\$

* Le présent pourcentage (%) est uniquement pour le profit sur les matériaux/équipements/transport/disposition.

Description	Taux horaire (\$/H)	Temps et montants fictifs	Prix Total
Main d'oeuvre	En dehors des heures normales		
Contremaître		10 H	
Personnel régulier		50 H	
Matériaux/Équipements/Transport/Disposition			
Total de la soumission			\$

Les frais maximum d'hébergement et de déplacement engagés par l'entrepreneur avec l'autorisation de TPSGC lui seront remboursés conformément à la directive du Conseil du Trésor sur les voyages. Le calcul pour les frais de déplacement pourront être imputés qu'à un seul véhicule transportant l'équipe de travail et ce, en tenant compte que le point de départ du véhicule sera toujours pour la région de l'Ouest du Québec, celui de la Place Bonaventure (H5A 1L6) à Montréal et pour la région de l'Est du Québec,

Solicitation No. - N° de l'invitation
EF928-141646/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
EF928-14-1646

Amd. No. - N° de la modif.
003
File No. - N° du dossier
MTC-3-36311

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtc775
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

celui du nouvel édifice fédéral de Québec (1550 Avenue. d'Estimaerville, G1J 5E9) ou le bureau de l'entrepreneur situé le plus près du projet.

Prenez note qu'une visite des lieux pourrait être nécessaire avant l'émission d'une commande subséquente. Les frais de déplacements devront alors être assumés par l'entrepreneur.

B3. Travaux d'isolation

Pour les fins de la présente évaluation, compléter uniquement les cellules ombragées et ne pas tenir compte des heures, des distances et des montants fictifs. Ces paramètres ont été établis afin d'effectuer une évaluation uniforme. L'ensemble des taux horaires et le pourcentage de profit sur les matériaux inscrits dans le tableau et soumis par le Proposant deviendront les taux et le pourcentage référence lors des commandes subséquentes.

Description	Taux horaire (\$/H)	Temps et montants fictifs	Prix Total
Main d'oeuvre	Normal		
Calorifugeur		1000 H	
Matériaux/Équipements			
Majoration profit (%)*		\$50,000.00	
Total de la soumission			\$

* Le présent pourcentage (%) est uniquement pour le profit sur les matériaux/équipements/transport/disposition.

Description	Taux horaire (\$/H)	Temps et montants fictifs	Prix Total
Main d'oeuvre	En dehors des heures normales		
Calorifugeur		10 H	
Total de la soumission			\$

Les frais maximum d'hébergement et de déplacement engagés par l'entrepreneur avec l'autorisation de TPSGC lui seront remboursés conformément à la directive du Conseil du Trésor sur les voyages. Le calcul pour les frais de déplacement pourront être imputés qu'à un seul véhicule transportant l'équipe de travail et ce, en tenant compte que le point de départ du véhicule sera toujours pour la région de l'Ouest du Québec, celui de la Place Bonaventure (H5A 1L6) à Montréal et pour la région de l'Est du Québec, celui du nouvel édifice fédéral de Québec (1550 Avenue. d'Estimaerville, G1J 5E9) ou le bureau de l'entrepreneur situé le plus près du projet.

Prenez note qu'une visite des lieux pourrait être nécessaire avant l'émission d'une commande subséquente. Les frais de déplacements devront alors être assumés par l'entrepreneur.

- TOUS LES AUTRES TERMES, CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES -